Urschrift-Originale Nr. 700

GEMEINDE KARNEID

Autonome Provinz Bozen - Südtirol

COMUNE DI CORNEDO ALL'ISARCO

Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Prot.Nr. _____ Sitzung vom Seduta del 02.11.2026 Uhr - ore 08:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute zu einer Sitzung, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.
Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalitá prescritte dal vigente Codice degli enti locali della regione Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, i componenti di questa Giunta Comunale.

Sono presenti:

			A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzu gang
Albin Kofler	Bürgermeister	Sindaco			
Martina Lantschner Pisetta	Vize-Bürgermeisterin	Vice-Sindaco			
Maria Luise Lantschner Aichner	Gemeindereferentin	Assessora			
Thomas Resch	Gemeindereferent	Assessore			
Anna-Maria Vieider	Gemeindereferentin	Assessora			

Schriftführer: der Generalsekretär, Herr

Segretario: il segretario generale, signor

Dr. Martin Oberhofer

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

Albin Kofler

in der Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Behandelt wird folgender

nella sua qualitá di Sindaco assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.
Si tratta il seguente

GEGENSTAND

Befristete Anstellung einer/eines Verwaltungsassistentin/ten, 6. FE, OE Personalamt - Genehmigung der Rangordnung (Auswahlverfahren)

OGGETTO

Assunzione a tempo determinato di un/un'assistente amministrativo/a, 6. QF, UO ufficio personale - Approvazione della graduatoria (procedura di selezione)

Vorausgeschickt, dass an der digitalen Amtstafel, vom 08.10.2026 bis zum 23.10.2026 eine Kundmachung, betreffend die Erstellung einer Rangordnung für die befristete Anstellung einer/s Verwaltungsassistentin/ten in der 6. Funktionsebene, oder einer/s Verwaltungsbeamtin/ten, in der 5. Funktionsebene mit mindestens 75% Teilzeit (= 28,5 Wochenstunden) für das Personalamt, für die Besetzung einer freien Stelle, veröffentlicht wurde;

Premesso che sull'albo pretorio digitale dal 08.10.2026 fino al 23.10.2026 è stato pubblicato un apposito avviso, inerente alla creazione di una graduatoria per l'assunzione a tempo determinato di un/a assistente amministrativo/a nella 6ª qualifica funzionale, oppure di un/a operatore/trice amministrativo/a, nella 5ª qualifica funzionale, con part-time al minimo del 75% (28,5 ore settimanali) per l'ufficio personale, per l'occupazione di un posto libero;

festgestellt, dass sich daraufhin innerhalb des festgesetzten Termins (23.10.2026, 12.00 Uhr) insgesamt 4 Kandidaten ein Ansuchen um befristete Aufnahme als Verwaltungsassistent/in in der 6. Funktionsebene, oder als Verwaltungsbeamter/in, in der 5. Funktionsebene mit mindestens 75% Teilzeit (= 28,5 Wochenstunden) für das Personalamt, für die Besetzung einer freien Stelle,vorgelegt haben;

accertato, che entro il termine fissato (23.10.2026, ore 12.00) n° 4 candidati hanno presentato una relativa domanda d'ammissione per un'assunzione a tempo determinato come assistente amministrativo/a nella 6ª qualifica funzionale, oppure come operatore/trice amministrativo/a, nella 5ª qualifica funzionale, con part-time al minimo del 75% (28,5 ore settimanali) per l'ufficio personale, per l'occupazione di un posto libero;

hervorgehoben, dass ein Auswahlverfahren für die Erstellung einer Rangordnung durchgeführt wurde;

rilevato che è stata svolta una procedura di selezione per la formazione di una graduatoria;

gesehen, dass aufgrund des durchgeführten Auswahlverfahrens eine Rangordnung nur für die 6. Funktionsebene erstellt werden soll;

visto che a causa della procedura di selezione svolta verrà fatta solo una graduatoria per la 6ª qualifica funzionale;

dafürgehalten, aufgrund des durchgeführten Auswahlverfahren die entsprechende Rangordnung für die befristete Aufnahme als Verwaltungsassistent/in in der 6. Funktionsebene wie folgt zu genehmigen:

ritenuto di approvare a causa della procedura di selezione svolta la seguente graduatoria di merito per un'assunzione a tempo determinato come assistente amministrativo/a nella 6ª qualifica funzionale:

1. Maier Bernadette

2. Robatscher Natalie

3. Gallo Jessica

nach Einsichtnahme in den geltenden E.T. über die Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der ÖBPB, unterzeichnet am 02.07.2015;

visto il vigente T.U. sugli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle comunità comprensoriali e delle APSP, sottoscritto in data 02.07.2015;

nach Einsichtnahme in die geltende Personaldienstordnung für die Bediensteten der Gemeinde Karneid;

visto il vigente regolamento organico per il personale del Comune di Cornedo all'Isarco;

nach Übereinkunft, diesen Beschluss für sofort vollstreckbar zu erklären, damit rechtzeitig organisiert werden kann;

convenuto di dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva, in modo che possa essere organizzato tempestivamente;

nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument (ESD) für die Haushaltsjahre 2026 – 2028;

visto il Documento Unico di Programmazione (DUP) per gli esercizi finanziari 2026 – 2028;

nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2026 – 2028;

visto il bilancio di previsione 2026 – 2028;

nach Einsichtnahme in das positive fachliche Gutachten Zi6Bv1eb6UA45cVSKfSIh9gXkp5tKzgIhFONcTGwEeE= vom 29.10.2026;

visto il parere tecnico positivo Zi6Bv1eb6UA45cVSKfSIh9gXkp5tKzgIhFONcTGwEeE= del 29.10.2026;

nach Einsichtnahme in das positive buchhalterische Gutachten QNiodPjfSW8rYgBcYxKw2s4jQlSW8clAgYakEJfyX7E= vom 30.10.2026;

visto il parere contabile positivo QNiodPjfSW8rYgBcYxKw2s4jQlSW8clAgYakEJfyX7E= del 30.10.2026;

nach Einsichtnahme in die Satzung der Gemeinde Karneid in geltender Fassung;

visto lo Statuto del Comune di Cornedo all' Isarco in vigore;

nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit RG vom 03.05.2018, Nr. 2;

visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino - Alto Adige, approvato con LR del 03.05.2018, n° 2;

B E S C H L I E S S T

einstimmig, mittels Abstimmung in gesetzlicher Form,

1. aus den in den Prämissen genannten Gründen, die entsprechende Rangordnung für die befristete Aufnahme als Verwaltungsassistent/ in in der 6. Funktionsebene mit mindestens 75% Teilzeit (= 28,5 Wochenstunden) für das Personalamt, für die Besetzung einer freien Stelle, zur Kenntnis zu nehmen und wie folgt zu genehmigen:

D E L I B E R A

a voti palesi unanimi, espressi in forma di legge,

1. per i motivi citati in premessa, di prendere atto e di approvare la seguente graduatoria di merito per un'assunzione a tempo determinato come assistente amministrativo/a nella 6ª qualifica funzionale, con part-time al minimo del 75% (28,5 ore settimanali) per l'ufficio personale, per l'occupazione di un posto libero:

1. Maier Bernadette

2. Robatscher Natalie

3. Gallo Jessica

2. festzulegen, dass diese Rangordnung gemäß Art. 20, Absatz 5 der geltenden Dienstordnung für das Gemeindepersonal für 12 Monate ab Genehmigung der Maßnahme gültig ist;

2. di determinare che, in base all'art. 20, comma 5 del vigente regolamento organico per il personale comunale questa graduatoria ha una validità di 12 mesi dalla data di approvazione del provvedimento;

3. den vorliegenden Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4 gemäß dem Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit RG vom 03.05.2018, Nr. 2 für unverzüglich vollstreckbar zu erklären;

3. di dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183 comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino - Alto Adige, approvato con LR del 03.05.2018, n° 2;

4. darauf hinzuweisen, dass gemäß Art. 183 Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit RG vom 03.05.2018, Nr. 2, gegen diesen Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erhoben werden kann und dass innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingebracht werden kann. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Artikel 120, Absatz 5, GvD 104 vom 2. Juli 2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

4. di dare atto che ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino - Alto Adige, approvato con LR del 03.05.2018, n° 2, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale avverso questa deliberazione e che entro 60 giorni dall'esecutività di questa delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'articolo 120, comma 5, D.Lgs 104 del 2 luglio 2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und unterfertigt	Letto, firmato e sottoscritto
Der Vorsitzende – Il Presidente	Der Sekretär- Il Segretario
Albin Kofler	**Dr. Martin Oberhofer**

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale